

City of Monterey Park



Sample Ballot

& Voter Information Pamphlet

GENERAL MUNICIPAL ELECTION

TUESDAY, MARCH 2, 1976

Muestra de Papeleta de Votar

y Panfleto de Información para el Elector

ELECCION GENERAL MUNICIPAL

MARTES, 2 DE MARZO, 1976

TABLE OF CONTENTS

LISTA DE MATERIAS

INSTRUCTIONS AND SAMPLE BALLOT <i>INSTRUCCIONES Y MUESTRA DE PAPELETA DE VOTAR</i>	2-3
CANDIDATES' STATEMENTS <i>DECLARACIONES DE CANDIDATOS</i>	5-10
MEASURES AND ARGUMENTS <i>MEDIDAS Y ARGUMENTOS</i>	11-14
APPLICATION FOR ABSENT VOTER'S BALLOT <i>SOLICITUD DE TARJETA DE VOTANTE AUSENTE</i>	15

THE LOCATION OF YOUR
POLLING PLACE
IS SHOWN ON BACK COVER

EL LUGAR DONDE DEBE
USTED VOTAR
APARECE EN LA CUBIERTA POSTERIOR

INSTRUCTIONS TO VOTERS

PLACE THE BALLOT CARD COMPLETELY FLAT WITHIN THE BALLOT TRAY.

To vote for a candidate of your choice, move the white punch head over the CIRCLED CROSS ⊕ to the right of the name of the candidate and completely depress the chrome plated lever, which will PUNCH OUT THE CIRCLED CROSS ⊕ in the voting square. Where two or more candidates for the same office are to be elected, PUNCH OUT THE CIRCLED CROSS ⊕ to the right of the names of all candidates for that office for whom you desire to vote, not to exceed, however, the number of candidates to be elected.

To vote for a person not on the ballot card, (A WRITE IN), write the name under the title of the office in the blank space provided for that purpose and PUNCH OUT THE CIRCLED CROSS ⊕ to the right of the name you have written in.

To vote on a measure appearing on the ballot, PUNCH OUT THE CIRCLED CROSS ⊕ in the voting square to the right of the word "YES" or to the right of the word "NO".

All distinguishing marks or erasures are forbidden and make the ballot void.

If you make a mistake, tear or deface any portion of your ballot card, replace the card in the Ballot Envelope and return it to the Inspector for another set.

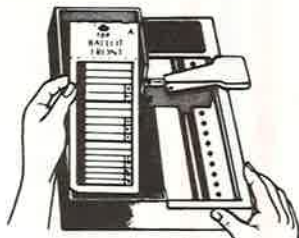
MAKE SURE YOU VOTE BOTH SIDES OF YOUR BALLOT CARD.

PLACE YOUR BALLOT CARD IN THE BALLOT ENVELOPE WITH THE NUMBERED STUB AT THE TOP AND HAND IT TO THE INSPECTOR, WHO SHALL, IN THE PRESENCE OF THE VOTER, REMOVE THE NUMBERED STUB. HAND SAME TO THE VOTER AND DEPOSIT THE VOTED BALLOT IN THE BALLOT BOX.

HOW TO VOTE YOUR BALLOT CARD

STEP 1

Vote only one ballot card at a time. Place the card completely flat within the ballot card tray.



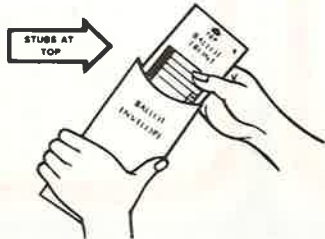
STEP 2

Move the white punch head to the right of the candidate or measure of your choice and completely depress the chrome-plated lever which will punch out the circled cross ⊕. Repeat the process until you have voted for all candidates or measures of your choice.



STEP 3

After you have completed voting, return the white punch head to the top position. Place your ballot cards with the stub at the top, in the ballot envelope and hand it to the Inspector.



INSTRUCCIONES PARA LOS ELECTORES

COLOQUE LA TARJETA DE VOTAR COMPLETAMENTE PLANA DENTRO DE LA BANDEJA.

Para votar por un candidato de su elección, coloque la cabeza del punzón sobre el CIRCULO CON LA CRUZ ⊕ a la derecha del nombre del candidato y suba hacia arriba la palanca cromada la cual PERFORARA EL CIRCULO CON LA CRUZ ⊕ en el espacio para votar. Cuando han de ser elegidos dos o más candidatos para el mismo cargo, PERFORE EL CIRCULO CON LA CRUZ ⊕ a la derecha de los nombres de todos los candidatos por quienes desea votar, sin exceder al número de candidatos que han de ser elegidos.

Para votar por una persona cuyo nombre no está en la tarjeta de votar, (A WRITE IN), escriba el nombre bajo el título del cargo en el espacio en blanco provisto para este fin y PERFORE EL CIRCULO CON LA CRUZ ⊕ a la derecha del nombre que ha escrito.

Para votar por una medida que aparece en la tarjeta, PERFORE EL CIRCULO CON La Cruz ⊕ en el espacio para votar a la derecha de la palabra "SI" o a la derecha de la palabra "NO".

Todas las marcas y borraduras están prohibidas e invalidan el voto.

Si hace un error, rompe o estropea cualquier porción de la tarjeta de votar, póngala en el sobre y devuélvala al Inspector para que le den otra.

ASEGURESE DE VOTAR POR AMBOS LADOS DE SU TARJETA DE VOTAR.

COLOQUE SU TARJETA DE VOTAR EN EL SOBRE CON EL TALON NUMERADO EN LA PARTE SUPERIOR Y DESELA AL INSPECTOR, QUIEN EN LA PRESENCIA DEL ELECTOR QUITARA EL TALON NUMERADO Y SE LO DARA AL ELECTOR Y DEPOSITARA EL VOTO EN LA URNA.

COMO VOTAR CON LA TARJETA DE VOTAR

PASO 1

Vote solamente en una tarjeta cada vez. Coloque la tarjeta completamente plana dentro de la bandeja.



PASO 2

Coloque la cabeza del punzón a la derecha del candidato o medida de su elección y suba hacia arriba la palanca cromada que perforará el círculo con la cruz ⊕. Repita la misma operación hasta que haya votado por todos los candidatos o medidas de su elección.



PASO 3

Después de haber completado su voto, vuelva a colocar la cabeza del punzón en su posición inicial. Coloque sus tarjetas de votar con el talón numerado en la parte superior en el sobre y entreguéselo al Inspector.



BALLOT CARD

SIDE 1 LADO 1

TARJETA DE VOTAR

SIDE 2 LADO 2

OFFICIAL BALLOT BALOTA OFICIAL GENERAL MUNICIPAL ELECTION ELECCION GENERAL MUNICIPAL

CITY OF MONTEREY PARK
CIUDAD DE MONTEREY PARK

TUESDAY, MARCH 2, 1976
MARTES, 2 MARZO DE 1976

This ballot stub shall be removed by the inspector
before the ballot is placed in the ballot box.
Este talón lo quitará el inspector antes de
colocar el voto en la urna de votos.

I HAVE VOTED-HAVE YOU?
YO HE VOTADO ¿Y TU?

Member of City Council
Miembro del Concilio de la Ciudad

Vote for Two

Vote por Dos

MARTIN S. LEVIN Businessman Hombre de Negocios	(+)
PERCY DURAN Attorney-at-Law Abogado	(+)
LOUISE DAVIS Community Worker Trabajador para la Comunidad	(+)
HAROLD (HAL) FIEBELKORN Businessman Hombre de Negocios	(+)
MARK FRANKLIN Businessman-Management Engineer Hombre de Negocios-Ingeniero Director	(+)
G. MONTY MANIBOG Attorney-at-law, Civic Leader Abogado, Líder Civico	(+)
JUDITH P. (JUDY) WINCHELL Businesswoman Mujer de Negocios	(+)
ALFRED RODRIGUEZ Political Science Student Estudiante de Ciencias Politicas	(+)
	(+)
	(+)

City Clerk
Secretario de la Ciudad

Vote for One

Vote por Uno

LAURA LEE (LAURIE) McMILLEN, City Clerk Secretario de la Ciudad C.M.C.	(+)
SARA GONZALEZ Real Estate Agent Agente de Fincas	(+)
	(+)

City Treasurer
Tesorero Municipal

Vote for One

Vote por Uno

DANIEL T. (DAN) NOLAN Manager Gerente	(+)
FLORENCE M. HIRT Financial Accounting Contabilidad Financiera	(+)
	(+)

MEASURES SUBMITTED TO VOTE OF VOTERS
MEDIDAS SOMETIDAS AL VOTO DE LOS ELECTORES

CITY OF MONTEREY PARK
CIUDAD DE MONTEREY PARK

Shall the ordinance directing
the City Council to establish,
maintain, and provide a city
owned and operated emergency
ambulance and paramedic res-
cue service be adopted?

A

¿Debe ser adoptada la orden-
anza que dirige al Concejo de
la Ciudad a establecer, man-
tener y proveer una ambulan-
cia de emergencia, propiedad
de y operada por la ciudad, y
un servicio de rescate para-
médico?

YES
SÍ

NO
NO

Shall the offices of City Clerk
and City Treasurer be appoin-
tive?

B

¿Deben cubrirse por nombra-
miento los cargos de Secretario
de la Ciudad y Tesorero de la
Ciudad?

YES
SÍ

NO
NO

19103

VOTE BOTH SIDES
VOTE EN LOS DOS LADOS

19104

VOTE BOTH SIDES
VOTE EN LOS DOS LADOS

VOTER'S PAMPHLET

The following pages contain
CANDIDATES' STATEMENTS
together with
BALLOT ARGUMENTS

ARGUMENTS IN SUPPORT OR OPPOSITION OF THE
PROPOSED LAWS ARE THE OPINIONS OF THE AUTHORS

This pamphlet does not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each candidate's statement in this pamphlet is volunteered by the candidate, and is printed at the expense of the candidate.

PANFLETO DEL ELECTOR

Las páginas siguientes contienen
LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS
junto con
ARGUMENTOS DE LA BALOTA

LOS ARGUMENTOS EN FAVOR O EN CONTRA DE LAS
LEYES PROPUESTAS SON LAS OPINIONES DE LOS AUTORES

Esta panfleto no contiene una lista completa de candidatos. La lista completa de candidatos está en la muestra de papeleta de votar. Cada declaración del candidato en esta panfleto es voluntaria por parte del candidato y es impresa a costa del candidato.

**CANDIDATE FOR
MEMBER OF CITY COUNCIL
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: MARTIN S. LEVIN

AGE: 32

OCCUPATION: Sales and Service of optical goods

EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

Resident of Monterey Park: 20 years

Education: Graduate Mark Keppel High School

East Los Angeles College, AA Liberal Arts

California State University at Los Angeles, BA American Studies

California State University at Los Angeles, BS Business Administration

Military Service; USNR, 1961-1964, Honorable Discharge

Community Service: Past President, Monterey Park Jaycees

Presently, Treasurer, District Eleven Jaycees

President Monterey Park Service Clubs Inc.

Member of Parks and Recreation Commission

Member of the board of directors, Monterey Park Boys Club

Member of the board of directors, MERC

Due to my Community Involvement I am aware of the needs of our city and I am concerned about its future.

s/Martin S. Levin

**CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE CONSEJO MUNICIPAL
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: MARTIN S. LEVIN

EDAD: 32

OCUPACIÓN: Venta y Servicio de material óptico

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Residente de Monterey Park por 20 años.

Educación: Graduado por Mark Keppel High School

East Los Angeles College, AA Liberal Arts

California State University at Los Angeles, BA American Studies

California State University at Los Angeles, BS Business Administration

Servicio Militar: USNR 1961-1964, Licencia Honorable

Servicio para la Comunidad: Antiguo Presidente, Monterey Park Jaycees

En la actualidad, Tesorero, District Eleven Jaycees

Presidente Monterey Parks Service Clubs Inc.

Miembro de la Comisión de Parques y Recreo

Miembro del consejo de Directores, Monterey Park Boys Club

Miembro del Consejo de Directores, MERC

Debido a mi participación en la comunidad, me doy cuenta de las necesidades de nuestra ciudad y estoy preocupado por su futuro.

(Firmado) Martin S. Levin

**CANDIDATE FOR
MEMBER OF CITY COUNCIL
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: PERCY DURAN

AGE: 32

OCCUPATION: Attorney - At - Law

EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

***PERCY DURAN...**Is a Homeowner, Taxpayer, Attorney-at-law and Lecturer. He is a member of Monterey Highlands P.T.A., Friends of the Library and CSO.

He is a recipient of a Ford Foundation Fellowship and Regional Hebre Fellowship.

He obtained his J.D. Degree from UCLA's School of Law, a Bachelor's Degree from Cal State University at Los Angeles, and is a graduate of Cathedral High School.

***PERCY DURAN...**"Property taxes have destroyed the lives of senior citizens; they take a greater percentage of the working man's income than an executive's income."

"If elected, I will hold the line on property taxes. I will search for more equitable means of obtaining funds for improved police protection, recreational facilities and library facilities. There is also a need for youth programs."

"I also feel that we need specific tax relief for senior citizens and those who have joined the increasing ranks of the unemployed."

*** REMEMBER ... PERCY DURAN ...**

Will work for a better Monterey Park and hold the line on property taxes.

*** PERCY DURAN...**

Should be the one candidate you vote for on March 2, 1976.

s/Percy Duran

**CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE CONSEJO MUNICIPAL
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: PERCY DURAN

EDAD: 32

OCUPACIÓN: ABOGADO

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

***PERCY DURAN...**Es propietario, contribuyente, abogado y conferenciante. Es miembro de Monterey Highlands P.T.A., Friends of the Library, y CSO.

Recibió la Ford Foundation Fellowship y la Regional Hebre Fellowship.

Obtuvo su título de J.D. por la Escuela de Derecho de UCLA, su título de Bachiller por Cal State University en Los Angeles, y se graduó en Cathedral High School.

***PERCY DURAN...**"Los impuestos sobre la propiedad han destruido las vidas de muchos ciudadanos ancianos; se llevan un mayor porcentaje de los ingresos del trabajador que del ejecutivo."

"Si me eligen, yo tendré a raya los impuestos sobre la propiedad. Buscaré medios mas equitativos de obtener fondos para mejora de protección policiaca, instalaciones recreativas y biblioteca. También hay necesidad de programas juveniles".

"También me parece que necesitamos exepciones de impuestos específicas para ciudadanos ancianos y para los que no tienen empleo".

*** RECUERDEN...PERCY DURAN...**

Trabjará por mejorar Monterey Park y por mantener la raya en impuestos sobre la propiedad.

*** PERCY DURAN...**

Debe ser el candidato por quien usted vote el 2 de marzo de 1976.

(Firmado)Percy Duran

**CANDIDATE FOR
MEMBER OF CITY COUNCIL
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: LOUISE DAVIS
OCCUPATION: Community Worker
EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

AGE: 51

Born and educated in Illinois. Graduating class president and recipient of college scholarship. Experience in Cost Accounting, Department Manager, Bank Teller, Personnel and Public Relations.

Community Involvement since 1957: MOTHER'S MARCH OF DIMES - Residential Chairman

COORDINATING COUNCIL - Secretary, Treasurer, President (2 terms)

SISTER CITY ASSOCIATION - Charter Member, Secretary, Treasurer, President (2 terms), Received two National Awards for City, Initiated Emergency List for Ethnic Aid

YNEZ PTA - Secretary

MARK KEPPEL PTA - Secretary

COMMUNITY RELATIONS COMMISSIONER

BICENTENNIAL CHAIRWOMAN - National Status as Bicentennial City

APPOINTED STATE JUDGE - COMMUNITY IMPROVEMENT PROGRAM (General Federation of Women's Clubs and Sears, Roebuck Company).

Awards: 1969, Outstanding Member - Sister City Association

1974, Woman of the Year - Soroptimist International

1974, Woman of the Year - Monterey Park Progress Newspaper

1974, Commendation - Mayor and City Council

1975, Most Valuable Citizen - American Legion

1975, Resolution - Assemblyman Jack Fenton

1975, Commendation - Supervisor Edmund Edelman

1975, Commendation - Congressman George E. Danielson

My past performances in community projects have produced positive results. As wife and mother, my desire is to continue to improve and expand services for the betterment of the community without additional financial burden to the tax payers. As councilwoman I feel I can accomplish this goal.

s/Louise Davis

**CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE CONSEJO MUNICIPAL
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: LOUISE DAVIS
OCUPACIÓN: Trabajadora para la Comunidad
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

EDAD: 51

Nacida y educada en Illinois. Presidenta de la clase graduada y becada en College. Experiencia en Contabilidad de Costos, como Gerente de Departamento, empleada de Banca, y en Personal y Relaciones Públicas.

Participación en la Comunidad desde 1957: MOTHER'S MARCH OF DIMES, Presidente Residencial.

CONSEJO DE COORDINACION, Secretaria, Tesorera, Presidenta (2 términos).

SISTER CITY ASSOCIATION, Miembro Fundador, Secretaria, Tesorera, Presidente (2 términos); recibí dos Premios Nacionales por Lista de Emergencia para Ayuda Etnica Iniciada por la Ciudad.

YNEZ PTA, Secretaria.

MARK KEPPEL PTA, Secretaria.

COMISARIO DE RELACIONES PUBLICAS DE LA COMUNIDAD. PRESIDENTE DEL BICENTENARIO, Posición Nacional como Ciudad Bicentennial. NOMBRADA JUEZ DEL ESTADO, PROGRAMA DE MEJORAS DE LA COMUNIDAD (Federación Nacional de Clubs de Mujeres y Sears, Roebuck Company).

Premios: 1969, Miembro Sobresaliente-Sister City Association

1974, Mujer del Año - Soroptimist International

1974, Mujer del Año - Periódico Monterey Park Progress

1974, Encomienda - Alcalde y Concejo de la Ciudad

1975, Ciudadano Mas Apreciado - American Legion

1975, Resolución - Representante Jack Fenton

1975, Resolución - Supervisor Edmund Edelman

1975, Encomienda - Congresista George E. Danielson

Mi actuación pasada en proyectos de la comunidad ha producido resultados positivos. Como esposa y madre, mi deseo es continuar trabajando para mejorar y aumentar servicios para la mejora de la comunidad sin más carga financiera para los contribuyentes. Como concejal, creo que puedo alcanzar esta meta.

(Firmado)Louise Davis

**CANDIDATE FOR
MEMBER OF CITY COUNCIL
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: HAROLD FIEBELKORN
OCCUPATION: Self Employed-Owner Artcraft Furniture Co.
EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

AGE: 62

I believe:

That people are our most important resource

That citizens should be protected from the red tape of bureaucracy

That taxpayers are entitled to fiscal responsibility by their elected officials

That the best government is the least government

That business experience is essential in controlling spending and taxes

Harold (Hal) Fiebelkorn

Member of citizens committee which preserved Monterey Highlands for a prime residential area instead of a County dump.

Member of Citizens committee which spearheaded Home Rule in California

Past Chairman and present member of Planning Commission

Past President Monterey Park Lions Club

Past President Chamber of Commerce

Past Master Alhambra Lodge #322 F & AM

Member Playdays Committee for past 5 years

Named Business Man of the Year by Rotary Club 1975

Named Chamber of Commerce Director of Year 1972

Named Lion of Year 1969

Active observer of local government for over 20 years

Happily married for 41 years

Businessman in Monterey Park for 32 years

s/Harold Fiebelkorn

**CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE CONSEJO MUNICIPAL
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: HAROLD FIEBELKORN
OCUPACIÓN: Empleado Independiente-Propietario de Artcraft Furniture Co.
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

EDAD: 62

Yo creo:

Que la gente es nuestro recurso mas importante

Que los ciudadanos deben protegerse del papeleo burocrático

Que los contribuyentes tienen derecho a la responsabilidad fiscal de los oficiales que eligen

Que el mejor gobierno es el mínimo gobierno

Que la experiencia de negocios es esencial para controlar gastos e impuestos

Harold (Hal) Fiebelkorn

Miembro del comité de ciudadanos que preservó Monterey Highlands como área residencial de primera calidad en vez de basurero del Condado.

Miembro del comité de ciudadanos que inició Gobierno Autónomo (Home Rule) en California.

Antiguo Presidente y miembro actual de la Comisión de Planificación.

Antiguo Presidente del Monterey Park Lions Club.

Antiguo Presidente de la Chamber of Commerce.

Antiguo Master Alhambra Lodge #322 F & AM.

Miembro de Playdays Committee por los últimos 5 años.

Nombrado Business Man of the Year 1975 por el Rotary Club.

Nombrado Director de la Chamber of Commerce, el año 1972.

Nombrado Lion of Year, 1969.

Observador activo del gobierno local por más de 20 años.

Casado felizmente por 41 años.

Hombre de Negocios en Monterey Park por 32 años.

(Firmado)Harold Fiebelkorn

**CANDIDATE FOR
MEMBER OF CITY COUNCIL
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: MARK FRANKLIN

AGE: 45

OCCUPATION: Businessman - Management Engineer

EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

As a resident of Monterey Park for over sixteen years and a business owner also in Monterey Park, I recognize the urgent need for honest, independent and intelligent leadership for our City.

- *Graduate of Massachusetts Institute of Technology
- *Director, Organization and Planning for a major International Corporation
- *Vice President and Member Board of Directors, a national scientific consulting corporation headquartered in Monterey Park.
- *Owner and President of a local printing company.

SERVICE TO COMMUNITY

- *Monterey Park Chamber of Commerce, Board of Directors
- *Industrial Committee, Chairman
- *Active member of Public Relations, Business Improvement and Buy In Monterey Park committees.
- *President and Area Board of Directors, Toastmaster International

PROGRAMS

- *More individual concern for rights and conditions of each resident.
- *City Officials more responsive to individual problems with action independent from influential pressure groups.
- *Attract Industrial Organizations and retail business for improved tax base and local employment.
- *Improved shopping conditions for all residents and especially Senior Citizens
- *Positive action to improve the safety and welfare of all Monterey Park residents.

s/Mark Franklin

**CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE CONSEJO MUNICIPAL
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: MARK FRANKLIN

EDAD: 45

OCUPACIÓN: Hombre de Negocios-Ingeniero de Dirección

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Como residente de Monterey Park por más de diez y seis años, y propietario de un negocio en Monterey Park, reconozco la urgente necesidad de liderazgo honesto, independiente e inteligente para nuestra Ciudad.

- *Graduado por el Massachusetts Institute of Technology.*
- *Director de Organización y Planificación de una importante corporación internacional.*
- *Vicepresidente y Miembro del Consejo de Directores de una corporación consultiva científica nacional, con oficina central en Monterey Park.*
- *Propietario y Presidente de una imprenta local.*

SERVICIO A LA COMUNIDAD

- *Monterey Park Chamber of Commerce, Consejo de Directores*
- *Industrial Committee, Presidente*
- *Miembro activo de los comités de Public Relations, Business Improvement y Buy in Monterey Park.*
- *Presidente y miembro del Consejo de Directores de Area, Toastmaster International*

PROGRAMAS

- *Más preocupación individual por los derechos y condiciones de cada residente.*
- *Oficiales de la Ciudad más sensibles a los problemas individuales, sin dejarse influir por grupos de presión*
- *Atraer Organizaciones Industriales y negocios detallistas para mejorar la base de impuestos y el empleo local.*
- *Mejores condiciones de compras para todos los residentes y especialmente para los Ciudadanos Ancianos.*
- *Acción positiva para mejorar la seguridad y bienestar de todos los residentes de Monterey Park.*

(Firmado)Mark Franklin

**CANDIDATE FOR
MEMBER OF CITY COUNCIL
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: G. MONTY MANIBOG

AGE: 45

OCCUPATION: Attorney at Law

EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

As a fifteen year resident of Monterey Park, I offer my services with the utmost sincerity and determination to provide the new and effective leadership our City needs and deserves.

My deep concern for our Community is reflected by many years of service in various voluntary capacities: President, Monterey Park City Beautiful; Vice-President, Coordinating Council; Director, Bicentennial Committee, Boys Club and Monterey Park Stage Productions.

As father of six children and a lawyer who has represented many juvenile offenders, I understand the need to find some alternatives for youth, to create programs and opportunities to prepare them for a better tomorrow. But I'm equally concerned that our senior citizens not be neglected.

I believe that governmental efficiency and fiscal responsibility is everyone's concern, but councilmen must be responsive to the genuine needs of the people. Increasing taxes while abolishing or reducing vital services, however, constitute a breach of the people's trust. Encouraging new business and greater commercial activity and improving our recreational facilities must also be matters of priority.

Our Community's best interests demand ACTION and vigorous LEADERSHIP, NOW. As councilman, I pledge to provide such leadership and to represent all of the people.

s/G. Monty Manibog

**CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE CONSEJO MUNICIPAL
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: G. MONTY MANIBOG

EDAD: 45

OCUPACIÓN: Abogado

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Como residente de Monterey Park por quince años, ofrezco mis servicios con la mayor sinceridad y determinación para proveer el nuevo y efectivo liderazgo que nuestra Ciudad necesita y merece.

Mi honda preocupación por nuestra Comunidad se refleja en los muchos años de servicio voluntario como: Presidente, Monterey Park City Beautiful; Vicepresidente, Consejo de Coordinación; Director, Bicentennial Committee, Boys Club y Monterey Park Stage Productions.

Como padre de seis hijos y abogado que ha representado a muchos ofensores juveniles, comprendo la necesidad de encontrar algunas alternativas para la juventud, y de crear programas y oportunidades para prepararla para un mañana mejor. Pero también me preocupa que nuestros ciudadanos ancianos sean igualmente atendidos.

Creo que la eficiencia gubernamental y la responsabilidad fiscal les preocupan a todos, pero los concejales deben ser sensibles a las necesidades genuinas de la gente. Aumentar los impuestos mientras se suprimen o reducen servicios vitales, sin embargo, constituye una pérdida de la confianza de la gente. Animar nuevos negocios y una mayor actividad comercial y mejorar nuestras instalaciones de recreo deben ser también asuntos que tengan preferencia.

Los mejores intereses de nuestra Comunidad piden ACCIÓN y vigoroso LIDERAZGO AHORA. Como concejal, prometo proveer tal liderazgo y representar a toda la gente.

(Firmado)G. Monty Manibog

**CANDIDATE FOR
MEMBER OF CITY COUNCIL
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: JUDITH P. (JUDY) WINCHELL
OCCUPATION: Businesswoman
EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

AGE: 38

I am committed to:

1. Running the city as a business. Managing 8 1/2 million tax dollars (the city's annual budget) requires business and budget management experience.
2. Maintaining the city as a place I am proud to call home.
3. Listening to all voices in the community with an open mind.
4. Planned development and orderly growth of our community.
5. Judicious evaluation of all city problems and projects.

Background:

Lifelong resident of Monterey Park
Graduate of Mark Keppel High School
Received Bachelor's Degree and teaching credential from Whittier College
Taught elementary grades in Montebello Schools for five years.
Owner of Bookkeeping and Secretarial Service for eight years.
Active in Monterey Park Chamber of Commerce for past five years.
Served on Downtown Improvement (Chairman), Ambassadors, Industrial, Business Development, Planning & Zoning and Executive Committees. Elected to Board of Directors in 1972, served as Treasurer, Vice-President, and President. Selected as Director of AYear, 1973-1974.
Active in community youth activities as official for M.P. GoldenState Baseball Association, and Stroke & Turn Judge for M.P. Swim Team.
Taxpayer, homeowner, wife and mother of 3 sons.

s/Judith P. (Judy) Winchell

**CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE CONSEJO MUNICIPAL
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: JUDITH P. (JUDY) WINCHELL
OCCUPACIÓN: Mujer de Negocios
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

EDAD: 38

Yo me comprometo a:

1. *Dirigir la ciudad como un negocio. Manejar 8 millones y 1/2 de dólares (presupuesto anual de la ciudad) requiere experiencia en negocios y en dirección.*
2. *Mantener la ciudad como lugar que me haga sentir orgullosa de llamarlo mi hogar.*
3. *Escuchar las voces de toda la comunidad con mentalidad abierta.*
4. *Desarrollo planeado y crecimiento ordenado de nuestra comunidad.*
5. *Evaluación juiciosa de todos los problemas y proyectos de la ciudad.*

Experiencia:

*Residente de siempre en Monterey Park.
Graduada por Mark Keppel High School.
Recibí título de Bachiller y credencial de enseñanza por Whittier College.
Enseñe grados elementales en Montebello Schools por cinco años.
Propietaria de Servicio de Teneduría de Libros y Secretariado por ocho años.
Activa en la Monterey Park Chamber of Commerce por los últimos cinco años.
Serví en los comités de Mejores del Centro (Presidente), Embajadores, Industrial, Desarrollo de Negocios, Planeamiento y Zonificación, y Ejecutivo. Elegida para el Consejo de Directores en 1972, serví como Tesorera, Vicepresidente y Presidente. Elegida como Directora un año, 1973-1974.
Activa en actividades juveniles de la comunidad como oficial para M.P. GoldenState Baseball Association, y Stroke & Turn Judge para M.P. Swim Team.
Activa en actividades de la iglesia, cante en Chancel Choir.
Contribuyente, propietaria, esposa y madre de 3 hijos.*

(Firmado) Judith P. (Judy) Winchell

**MARK YOUR CHOICES IN THIS PAMPHLET AND
BRING IT WITH YOU TO THE POLLS ELECTION DAY**

This pamphlet does not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot, in the order of the random alphabet as drawn by the Secretary of State.

**MARQUE SUS SELECCIONES EN ESTE PANFLETO Y
LLEVELO CON USTED AL PRECINCTO EL DIA DE LA ELECCION**

Esta panfleto no contiene una lista completa de candidatos. La lista completa de candidatos esta en la muestra de papeleta de votar, en el orden del alfabeto sacado al azar por el Secretario de Estado.

**CANDIDATE FOR
CITY CLERK
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: LAURA LEE MCMILLEN, C.M.C.* **AGE:** 45
OCCUPATION: CITY CLERK—Professional Certified Municipal Clerk*
EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

University of California-Santa Cruz graduate; specialized college-university courses in public administration, municipal law, office management, election laws and procedures. A four-year State Legislature appointee to the California Elections Code Revision Committee.

****EXPERIENCE AS YOUR CITY CLERK FOR ELEVEN YEARS****

It has been an honor serving YOU as YOUR ELECTED CITY CLERK. I pledge continued loyal dedicated service as an independent elected representative of the people, safeguarding the interest and welfare of Monterey Park citizens.

My office will maintain a reliable, impartial and knowledgeable public information service, protecting your rights. I will sustain my service as a loyal dedicated public servant by my willingness to place service above self and politics. I will continue my resistance from becoming a puppet or rubber-stamp, by maintaining the highest standards and dignity of the office, without apologizing for my position - striving daily towards upholding honesty and integrity through my continued loyal dedication to duty - preserving the sanctity of elections and YOUR BALLOT - abiding all laws.

I believe in Monterey Park and am confident that with my professional experienced leadership and abilities as YOUR ELECTED CITY CLERK, only the best interests of OUR CITY and citizens will continue to be served.

**** THERE IS NO SUBSTITUTE FOR EXPERIENCE ****

s/Laura Lee McMillen

**CANDIDATO PARA
SECRETARIA DE LA CIUDAD
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: LAURA LEE MCMILLEN, C.M.C.* **EDAD:** 45
OCUPACIÓN: SECRETARIA DE LA CIUDAD—Empleada Municipal Titulada Profesional.*
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Graduada por la Universidad de California, Santa Cruz; cursos universitarios especializados en administración pública, derecho municipal, dirección de oficinas, leyes y procedimientos de elecciones. Nombrada por la Legislatura del Estado, por cuatro años, para el California Elections Code Revision Committee.

****EXPERIENCIA DE ONCE AÑOS COMO
SECRETARIA DE SU CIUDAD****

Ha sido un honor servirle a USTED como SU SECRETARIA DE LA CIUDAD ELEGIDA. Prometo un servicio continuo, dedicado y leal como representante independiente y elegida por el pueblo, salvaguardando el interés y bienestar de los ciudadanos de Monterey Park.

Mi oficina mantendrá un servicio digno de confianza, imparcial e inteligente de información pública, protegiendo sus derechos. Continuaré dedicándome lealmente al servicio público, poniendo el servicio antes de mí y de la política. Continuaré resistiéndome a convertirme en una marioneta o en un sello, manteniendo los mas altos standards y dignidad del cargo, sin quejarme, esforzándome diariamente por mantener honradez e integridad en mi continua y leal dedicación al deber, preservando lo sagrado de las elecciones y SU VOTO, sometiéndome a todas las leyes.

Creo en Monterey Park y confío en que con mi experimentado liderazgo profesional y mis habilidades como SU SECRETARIA DE LA CIUDAD ELEGIDA, continuaré sirviendo los mejores intereses de NUESTRA CIUDAD y ciudadanos.

**** NO HAY SUBSTITUTO PARA LA EXPERIENCIA ****

(Firmado)Laura Lee McMillen

**CANDIDATE FOR
CITY CLERK
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: SARA GONZALEZ **AGE:** 42
OCCUPATION: Real Estate Sales Agent
EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

My name is Sara Gonzalez. I am 42 years old and have been a resident of Monterey Park for more than a decade. My husband Rick is a well known businessman in this city and a past president of the Exchange Club I have also been in business in this city as a real estate sales agent for three years.

I was the temporary Deputy City Clerk for two and one-half years and in this capacity came to know the workings of this city government.

In addition to holding this post, I was a City Hostess and library clerk.

I and many others are convinced that speaking both English and Spanish fluently is absolutely essential to holding the position of City Clerk in this bi-cultural town.

I completed my secondary education in the Coachella Valley and attended Santa Monica City College. I believe that the position of City Clerk of this town is a most important post, and the person holding that office should be completely bi-lingual and be able to devote all energies and attentions to discharging the duties required. I am fully prepared and qualified to be the City Clerk of Monterey Park.

s/Sara Gonzales

**CANDIDATO PARA
SECRETARIA DE LA CIUDAD
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: SARA GONZALES **EDAD:** 42
OCUPACIÓN: Agente de Ventas de Fincas
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Me llamo Sara Gonzales. Tengo 42 años de edad y he residido en Monterey Park por más de una década. Mi esposo, Rick, es hombre de negocios bien conocido en esta ciudad y antiguo presidente del Exchange Club. Yo tambien me he ocupado en negocios en esta ciudad, como agente de ventas de finacas por tres años.

Fuí Delegada Secretaria de la Ciudad temporalmente, por dos años y medio, y en esta forma llegué a conocer el funcionamiento del gobierno de esta ciudad.

Además de tener este puesto, fuí City Hostess y empleada de la biblioteca.

Yo y muchos otros estamos convencidos de que hablar inglés y español con soltura es absolutamente esencial para estar en el puesto de Secretario de la Ciudad, en esta ciudad bicultural.

Terminé mi educación secundaria en el Coachella Valley y asíí a Santa Monica City College. Creo que el puesto de Secretario de la Ciudad es, en esta, importantísimo, y la persona que ocupe ese cargo debería ser totalmente bilingue y capaz de dedicar todas sus energías y atención a desempeñar sus deberes. Yo estoy completamente preparada y calificada para ser la Secretaria de la Ciudad de Monterey Park.

(Firmado)Sara Gonzales

**CANDIDATE FOR
CITY TREASURER
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: DANIEL T. NOLAN

AGE: 53

OCCUPATION: Manager

EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

Physics, Boston College; Engineering, ELAC; Business Administration, USC.

My 23 year management career includes positions of plant manager, personnel manager, public affairs manager, rates and tariff manager, western region plant network manager coordinating the activities of 32 independent and four Bell System companies providing vital air to ground communications for the Federal Aviation Administration Controllers in four states.

My responsibilities included managing projects and entities ranging from six to twenty-two million dollars, well in keeping with our 8 1/2 million city budget.

My family has been active community residents of Monterey Park since 1949. Our roots, interests and many of our friends live here where we will continue to live.

My experience as Director and President of our Chamber of Commerce, Former member of the City Manager's Utility Undergrounding Committee and currently Planning Commissioner make me aware of the City's problems.

My experience in church work, Mark Keppel and Cantwell High School Boosters, school and park bonds, service club, Bicentennial committee, Coordinating Council make me aware of the problems of our citizens.

I feel my education, experience, the ability to set goals and achieve them and to work with people qualified me for City Treasurer.

s/Daniel T. Nolan

**CANDIDATO PARA
TESORERO MUNICIPAL
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: DANIEL T. NOLAN

EDAD: 53

OCUPACIÓN: Gerente

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Físicas, Boston College; Ingeniería, ELAC; Administración de Negocios, USC.

Mis 23 años en administración incluyen puestos de gerente de planta, gerente de personal, gerente de asuntos públicos, gerente de tarifas, gerente de planta de la región occidental coordinando una red de 32 compañías independientes y 4 del Bell System que proveen comunicaciones entre aire y tierra para los Federal Aviation Administration Controllers en cuatro estados.

Mis responsabilidades incluyeron dirección de proyectos y entidades de seis a veintidos millones de dólares, semejantes a nuestro presupuesto ciudadano de 8 millones y medio.

Mi familia ha sido residente activa de la comunidad de Monterey Park desde 1949. Nuestras raíces, intereses y muchos de nuestros amigos están aquí y continuaremos viviendo aquí.

Mi experiencia como Director y Presidente de nuestra Chamber of Commerce, antiguo miembro del City Manager's Utility Undergrounding Committee, y actualmente como Comisario de Planificación, me hacen conocedor de los problemas de la Ciudad.

Mi experiencia de trabajo en la iglesia, Mark Keppel y Cantwell High School Boosters, bonos escolares y de parques, club de servicio, comité del Bicentenario, y Consejo de Coordinación, me hacen conocedor de los problemas de nuestros ciudadanos.

Creo que mi educación, experiencia, habilidad para fijar metas y lograrlas, y para trabajar con la gente, me califican para Tesorero de la Ciudad.

(Firmado)Daniel T. Nolan

**CANDIDATE FOR
CITY TREASURER
CITY OF MONTEREY PARK**

NAME: FLORENCE M. HIRT

AGE: 61

OCCUPATION: FINANCIAL ACCOUNTING

EDUCATION AND QUALIFICATIONS:

A.A. degree, Santa Monica City College, plus specialized courses in Municipal Accounting and Computer Programming.

EXPERIENCE in your City Government for 18 years. Actively involved in the accounting field since 1933, both in the private and public sector. Complete working knowledge of the financial structure of the City. If elected, I will be available at all times to transact the financial affairs of the City.

The City Treasurer's function is: Invest City funds to earn maximum interest for the taxpayer and, act as "watchdog" over City expenditures, assuring maximum services at minimum cost.

The City Treasurer must work closely with the Administration, particularly the Finance Department. After 18 years, I am totally familiar with the City's financial operation and annual budget of \$7.5 million. I have worked closely with Mr. Stafford and Mr. Fry, former City Treasurers. I have also served the employees of the City for 15 years as President of their Credit Union.

I RECOMMEND: The position of a paid Deputy Treasurer be abolished. The appointment of a Deputy, at no cost to the taxpayer, be made from the existing city staff.

REMEMBER, THERE IS NO SUBSTITUTE FOR EXPERIENCE.

s/Florence M. Hirt

**CANDIDATO PARA
TESORERO MUNICIPAL
CIUDAD DE MONTEREY PARK**

NOMBRE: FLORENCE M. HIRT

EDAD: 61

OCUPACIÓN: CONTABILIDAD FINANCIERA

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Título A.A. por Santa Monica City College, más cursos especializados en Contabilidad Municipal y Programación de Computadoras.

EXPERIENCIA en el gobierno de su Ciudad por 18 años. Participante activa en el campo de contabilidad desde 1933, en los sectores público y privado. Conocimiento total del funcionamiento de la estructura financiera de la Ciudad. Si me eligen, estaré siempre dispuesta a gestionar los asuntos financieros de la Ciudad.

La función del Tesorero de la Ciudad es: Invertir los fondos de la Ciudad para obtener el máximo interés para el contribuyente y actuar como el "guardián" de los gastos de la Ciudad, asegurando un máximo de servicios a un costo mínimo.

El Tesorero de la Ciudad debe trabajar muy unido a la Administración, particularmente al Departamento de Finanzas. Después de 18 años, estoy totalmente familiarizada con las operaciones financieras de la Ciudad y su presupuesto anual de \$7.5 millones. He trabajado en cooperación con Mr. Stafford y Mr. Fry, antiguos Tesoreros de la Ciudad. También he servido a los empleados de la Ciudad por 15 años, como Presidenta de su Credit Union.

RECOMIENDO: Que se suprima el cargo de Tesorero Delegado asalariado. Que se nombre un Delegado de entre el personal existente de la Ciudad, sin costarle la contribuyente.

RECUERDE: NO HAY SUSTITUTO PARA LA EXPERIENCIA.

(Firmado)Florence M. Hirt

MEASURE A

ARGUMENT IN FAVOR OF INITIATIVE FOR FREE AMBULANCE SERVICE

On June 30, 1975, the City Council discontinued Monterey Park's four-year-old free emergency rescue and ambulance service which had served the community's needs faithfully and well. The Council substituted services of a privately owned ambulance company which is subsidized by city facilities and requires payment from all users. This initiative offers the people a choice between free public service and private pay service.

This initiative would re-establish a city-operated ambulance service by ordinance and provide for trained paramedics. The service would operate without charge to residents, except that the city may bill patients who have ambulance insurance coverage.

Last year six firefighter positions were dropped, lowering fire protection as well as eliminating the ambulance service. Under careful city management, arrangements for paramedic training could be made while the city's corps of firefighters is gradually restored. Not all paramedics must be trained and installed at once. Management in other cities have been more efficient than ours in securing federal funds to train their paramedics and have found economical ways to adjust staff during the training period. Though Monterey Park missed the federal funding, we believe a training program is possible at lower cost than the city claims. Revenue-sharing funds could update and equip the city-owned ambulance.

As a result a corps of paramedic-trained firefighters would serve Monterey Park residents with a spirit of loyalty and professionalism. A Monterey Park ambulance would not leave the city. Free life-saving service, supported by city taxes, would benefit all residents. The subsidized private ambulance company bills every user.

THE CITY TAXES YOU PAY SHOULD PROVIDE SERVICES TO RESIDENTS,
NOT SUBSIDIES TO PRIVATE BUSINESS!

SUPPORT THE AMBULANCE INITIATIVE AND RESTORE AN ESSENTIAL
SERVICE TO MONTEREY PARK!

VOTE YES! ☒

Citizens for the City Ambulance

MEDIDA A

ARGUMENTO EN FAVOR DE LA INICIATIVA DE SERVICIO DE AMBULANCIA GRATUITO

El 30 de junio de 1975, el Consejo de la Ciudad discontinuó el servicio de ambulancia y rescate de emergencia libre de cuatro años de Monterey Park, el cual había servido bien y fielmente las necesidades de la comunidad. El Consejo lo sustituyó por el servicio de una compañía de ambulancias privada que recibe ayuda de la ciudad y requiere pagos por todos los usuarios. Esta iniciativa ofrece la elección entre un servicio público gratuito y un servicio privado pagado.

Esta iniciativa reestablecería un servicio de ambulancia operado por la ciudad por ordenanza y proveería personal entrenado. El servicio funcionaría sin costo a los residentes, excepto que la ciudad podría cobrar a los pacientes que tienen seguro de ambulancia.

El año pasado fueron eliminados seis puestos de bomberos, disminuyendo la protección con tra incendios y eliminando el servicio de ambulancia. Bajo una cuidadosa administración de la ciudad, pueden hacerse acuerdos para entrenamiento de personal auxiliar médico mientras se restaura poco a poco el cuerpo de bomberos. No todo este personal debe ser entrenado y puesto en servicio de una vez. La administración de otras ciudades ha sido más eficiente que nosotros asegurando fondos federales para entrenar este personal y encontrando fórmulas económicas para ajustar su personal durante el periodo de entrenamiento. Aunque Monterey Park no obtuvo la ayuda federal, creemos que un programa de entrenamiento es posible a un costo menor que el que dice la ciudad. Fondos de ingresos en participación podrían equipar y poner al día una ambulancia de la ciudad.

Como resultado un cuerpo de bomberos entrenados como auxiliares médicos servirían a los residentes de Monterey Park con espíritu de lealtad y profesionalismo. La ambulancia de Monterey Park no dejaría la ciudad. Un servicio de salvar la vida libre, apoyado por los impuestos de la ciudad beneficiaría a todos los residentes. La compañía de ambulancia privada con subsidio de la ciudad cobra a cada usuario.

LOS IMPUESTOS DE LA CIUDAD QUE USTED PAGA DEBEN PROVEER
SERVICIOS A LOS RESIDENTES, NO SUBSIDIAR A LOS NEGOCIOS PRIVADOS.

APOYE LA INICIATIVA DE AMBULANCIA Y RESTAURE UN SERVICIO
ESENCIAL A MONTEREY PARK

VOTE SI ☒

Ciudadanos por la Ambulancia de la Ciudad

MEASURE A

ARGUMENT IN OPPOSITION TO CITY-OWNED AND OPERATED PARAMEDIC EMERGENCY AMBULANCE

The basic issue regarding this initiative on paramedics is, who pays for the cost -- the patient receiving the care or every taxpayer in the City subsidizing the cost for the user.

Emergency medical treatment is now provided by private paramedics and the user can pay for the treatment through medical insurance, Medicare, or Medi-Cal. If someone is unable to pay for the cost of the treatment, the City will pay. This initiative measure would duplicate the paramedic service already available, but at a cost to the taxpayers of \$223,000 the first year to train and equip paramedics, and \$146,000 each year thereafter. The costs for training replacements and skyrocketing malpractice insurance rates would make the price tag even higher. The first year costs would require an increase of 19¢ in the present City tax rate of \$1.95 per \$100 of assessed valuation.

Last year, approximately 1400 emergency calls were made. The proposed initiative asks all taxpayers in Monterey Park to pay for a cost incurred by only 3% of the residents! Averaging the first years costs would require a charge of \$159 per call. The present service averages less than \$50 per call.

The City now has a highly effective paramedic service available. People who use it, pay for it -- not all the taxpayers. To force the City into increasing its current Budget by \$223,000 to provide City paramedics would seriously reduce City services. And, to impose a 19¢ tax increase on Monterey Park citizens for a service already available just doesn't make sense.

The City Council is doing everything possible to keep Monterey Park on a sound financial basis. Help us to keep costs down. We don't want another New York here!

GEORGE IGE
COUNCILMAN

DAVID G. KARNOS
COUNCILMAN

GEORGE W. WESTPHALN
MAYOR PRO TEM

MATTHEW G. MARTINEZ
MAYOR

MEDIDA A

ARGUMENTO EN CONTRA DE LA AMBULANCIA DE EMERGENCIA Y ASISTENCIA MEDICA OPERADA POR Y PROPIEDAD DE LA CIUDAD

La cuestion principal con referencia a esta iniciativa sobre auxiliares médicos es quien paga los costos, el paciente que recibe los ciudadanos o cada contribuyente de la Ciudad.

Ahora se provee tratamiento médico de emergencia por auxiliares médicos privados y el que lo recibe puede pagarlo a través de segura médico, Medicare o Medi-Cal. Si alguien no puede pagar el costo del tratamiento, la Ciudad lo paga. Esta medida de iniciativa duplicaría el servicio médico auxiliar ya disponible, pero costando a los contribuyentes \$223,000 entrenar y equipar a los auxiliares el primer año, y \$146,000 anual después. Los costos de entrenar sustitutos y los exorbitantes seguros de responsabilidad profesional harían subir el precio aun mas. El primer año, los costos requerirían un aumento de 19¢ en el tipo actual de impuesto de la Ciudad de \$1.95 por \$100 de evaluación fiscal de propiedad.

El año pasado, se hicieron aproximadamente 1.400 llamadas de emergencia. La propuesta iniciativa pide a los contribuyentes de Monterey Park pagar costos en los que solo el 3% de sus residentes han incurrido. La media de los costos del primer año requeriría un recargo de \$159 por llamada. El servicio presente cuesta una media de \$50 por llamada.

La Ciudad tiene ahora disponible un servicio de auxiliares médicos muy efectivo. La gente que lo usa, lo paga...no todos los contribuyentes. Forzar a la Ciudad a aumentar su actual Presupuesto en \$223,000 para proveer auxiliares medicos de la Ciudad, reduciría seriamente los servicios de la Ciudad. E imponer un aumento de 19¢ de impuesto a los ciudadanos de Monterey Park por un servicio ya disponible, no tiene sentido.

El Concejo de la Ciudad está haciendo todo lo posible por mantener Monterey Park sobre una firme base financiera. Ayúdenos a mantener bajos los costos. No queremos otra Nueva York aquí.

GEORGE IGE
COUNCILMAN

DAVID G. KARNOS
COUNCILMAN

GEORGE W. WESTPHALN
MAYOR PRO TEM

MATTHEW G. MARTINEZ
MAYOR

MEASURE B

ARGUMENT IN FAVOR OF APPOINTIVE CITY CLERK AND CITY TREASURER

Major changes have occurred in cities since 1879, when treasurers and clerks were written into state law as elective positions. Monterey Park needs the most competent persons available for these positions. The best way to select them is through widespread recruitment and competitive examinations.

It is important to make the offices appointive since our elective Clerk and Treasurer today are virtually accountable to no one. If they are appointed, the appointing authority and City Council can assure that the job is performed properly.

There is no check and balance with our elected City Clerk. The citizens have no way of evaluating a Clerk's performance. If our elected Clerk is incompetent, oblivious to citizens' needs, or decides not to come in to work at all, the only recourse is a citizen-initiated recall election or lawsuit, either of which would cause great expense to our citizens. Because of the problem of accountability, voters throughout the state recognize the need for an appointive Clerk. The trend in this direction is unquestionable, with most cities appointing rather than electing City Clerks. In the last ten years, 30 new cities formed in California and 26 of them chose to appoint Clerks.

A similar trend for appointive City Treasurers is evident throughout the state. Monterey Park now has an annual outside, independent audit which serves as a check upon the proper expenditure of funds. We have an annual budget outlining the City's financial plan and other fiscal controls to assure proper fiscal control.

A "yes" vote is a vote for professional competence and service to the people.

GEORGE IGE
COUNCILMAN

DAVID G. KARNOS
COUNCILMAN

GEORGE W. WESTPHALN
MAYOR PRO TEM

MATTHEW G. MARTINEZ
MAYOR

MEDIDA B

ARGUMENTO EN FAVOR DE SECRETARIO Y TESORERO DE LA CIUDAD NOMBRADOS

En las ciudades han ocurrido cambios importantes desde 1879, cuando tesoreros y secretarios eran por ley estatal puestos electivos. Monterey Park necesita las personas mas competentes para estos cargos. La mejor manera de seleccionarlas es una amplia búsqueda y exámenes competitivos.

Es importante que se nombren estos cargos, ya que hoy nuestros Secretario y Tesorero electivos no son reponsables ante nadie virtualmente. Si se les nombra, la autoridad que los nombra y el Concejo de la Ciudad puede asegurar que el Trabajo se lleva a cabo propiamente.

No hay control y equilibrio con nuestro Secretario de la Ciudad elegido. Los ciudadanos no tienen forma de evaluar la actuación del Secretario. Si nuestro Secretario elegido es incompetente, desatento a las necesidades de los ciudadanos, o decide no venir a trabajar, la única solución es una elección de deposición iniciada por los ciudadanos o un pleito, y cualquiera de estos ocasionaría mucho gasto a nuestros ciudadanos. Por el problema de responsabilidad, los votantes de todo el estado reconocen la necesidad de un Secretario nombrado. La tendencia en esta dirección es incuestionable; la mayoría de las ciudades nombran, no eligen, a los Secretarios de la Ciudad. En los últimos diez años, se formaron 30 nuevas ciudades en California, y 26 de ellas prefirieron nombrar Secretarios.

La misma tendencia de nombrar Tesoreros se evidencia en todo el estado. Monterey Park tiene ahora una auditoría. Anual externa e independiente, que sirve para comprobar el gasto apropiado de los fondos. Tenemos un presupuesto anual que especifica el plan financiero de la Ciudad y otros controles fiscales para asegurar el control fiscal apropiado.

Un voto "si" es un voto por la competencia profesional y servicio a la gente.

GEORGE IGE
COUNCILMAN

DAVID G. KARNOS
COUNCILMAN

GEORGE W. WESTPHALN
MAYOR PRO TEM

MATTHEW G. MARTINEZ
MAYOR

MEASURE B

ARGUMENT IN FAVOR OF A "NO" VOTE ON THE MEASURE FOR APPOINTIVE OFFICES OF CITY CLERK AND CITY TREASURER

The right to vote is a priceless American heritage. The basic tenet of our system of government is the belief that concentration of authority leads to concentration of power and its subsequent abuse.

Each elected official has a specific function to perform, and is directly responsible to YOU and the law. They should complement each other, working together as a team, but at the same time functioning as a "Check and Balance" on their respective powers.

- • • Unless **YOU VOTE "NO"** on the Measure, YOUR RIGHT TO ELECT your City Clerk and City Treasurer will be taken away. An elective official in any post is more responsive to the public than an appointed official -- and can be removed by the electorate at any time if majority desires. This is the basic fundamental principle behind elective representative government in America.
- • • Unless **YOU VOTE "NO"**, the "Check and Balance" of an elected City Clerk and City Treasurer, protecting YOUR RIGHTS for the safekeeping of official documents, records, and your tax dollars of your City government, will be lost and be controlled by an appointed official who is not answerable to you, but only to the City Manager or Council.
- • • Unless **YOU VOTE "NO"**, the preservation of the sanctity of the ballot is removed. Your elected City Clerk is responsible for the conduct of Municipal elections. Your elected City Treasurer is responsible to protect expenditures and investments of City funds. Therefore, to insure the sanctity of these elected offices, responsibility must be to the electorate -- not to the City Manager or Council.
- • • Unless **YOU VOTE "NO"**, you'll create bureaucracy and possible "Machine politics" taking over your City government and you will remove YOUR RIGHT TO ELECT YOUR PUBLIC OFFICIALS with a "Check and Balance" system of government.

Protect YOUR PRIVILEGE to choose
Retain YOUR ELECTED City Clerk and City Treasurer

VOTE "NO"

— CONCERNED CITIZENS COMMITTEE —

(Former Mayors and City Councilmen)

James T. Bradshaw Roderick Irvine Gordon Severance

MEDIDA B

ARGUMENTO EN FAVOR DE UN VOTO "NO" SOBRE LA MEDIDA PARA CARGOS NOMBRADOS DE SECRETARIO Y TESORERO DE LA CIUDAD

El derecho de votar es una herencia inapreciable Americana. El principio básico de nuestro sistema de gobierno es la creencia en que la concentración de la autoridad conduce a concentración de poder y su consiguiente abuso.

Cada oficial elegido tiene una función específica que desempeñar, y es directamente responsable ante USTED y ante la ley. Deben complementarse, trabajar juntos como un equipo, pero funcionando al mismo tiempo como "Inspección y Equilibrio" sobre sus poderes respectivos.

- • • A menos que **USTED VOTE "NO"** sobre la Medida, SU DERECHO DE ELEGIR a su Secretario y Tesorero de la Ciudad le será arrebatado. Un oficial elegido responde más al público que un oficial nombrado, y puede ser depuesto por el electorado en cualquier momento si la mayoría lo desea. Este es el principio fundamental básico tras el gobierno electivo representativo en America.
- • • A menos que **USTED VOTE "NO"**, la "Inspección y Equilibrio" de un Secretario y Tesorero de la Ciudad elegidos, protegiendo SUS DERECHOS para la seguridad de documentos oficiales, records, y sus impuestos para el gobierno de la Ciudad se perderán y serán controlados por un oficial nombrado que no es responsable ante usted sino solo ante el Gerente de la Ciudad o el Concejo.
- • • A menos que **USTED VOTE "NO"**, la preservación de lo sagrado del voto desaparece. Su Secretario de la Ciudad elegido es responsable de las elecciones Municipales. Su Tesorero de la Ciudad elegido es responsable de proteger los gastos e inversiones de los fondos de la Ciudad. Así pues, para asegurar lo sagrado de estos cargos elegidos, su responsabilidad debe ser ante el electorado, no ante el Gerente de la Ciudad o el Concejo.
- • • A menos que **USTED VOTE "NO"**, usted creará burocracia y posible "Maquinaria política" en el gobierno de su Ciudad, y usted perderá SU DERECHO A ELEGIR A SUS OFICIALES PUBLICOS con un sistema de gobierno de "Inspección y Equilibrio".

Proteja SU PRIVILEGIO de elegir
Conserve al Secretario y Tesorero de la Ciudad ELEGIDOS

VOTE "NO"

— COMITE DE CIUDADANOS INTERESADOS —

(Antiguos Alcaldes y Concejales de la Ciudad)

James T. Bradshaw Roderick Irvine Gordon Severance

APPLICATION FOR ABSENT VOTER'S BALLOT

Return this application to: **Laura Lee McMillen, C.M.C., City Clerk, City Hall, 320 West Newmark Ave., Monterey Park, Ca. 91754**
I hereby apply for an absent voter's ballot for the: **GENERAL MUNICIPAL ELECTION.**

MARCH 2, 1976
ELECTION DAY

FEBRUARY 1, 1976
REGISTRATION CLOSING

FEBRUARY 2, 1976
FIRST DAY TO RECEIVE BALLOT

FEBRUARY 24, 1976
LAST DAY APPLICATION
MAY BE RECEIVED

FOR OFFICE USE ONLY:

Application Received and Filed _____ Ballot No. _____ : ☐ Delivered
Political Affiliation _____ Precinct No. _____ Ballot Voted-Returned _____ ☐ Mailed

My right to an absent voter's ballot is claimed for the reason checked below:

- ☐ I expect to be absent from my election precinct.
☐ I will be unable to vote therein, by reason of physical disability.
☐ The Tenets of My Religion.
☐ I reside more than 10 miles from my polling place.

NAME (PLEASE PRINT) _____

STREET ADDRESS _____

CITY OR TOWN _____ STATE _____ ZIP _____

PLEASE MAIL ABSENTEE BALLOT TO ME AT THIS ADDRESS:
IF DIFFERENT THAN SHOWN ABOVE

STREET ADDRESS _____

CITY OR TOWN _____ STATE _____ ZIP _____

I declare under penalty of perjury that the above information is true and correct.

Date _____, 19 ____ SIGN _____
(Sign as Registered)
(Each applicant must sign his own signature)

PRINT NAME OF APPLICANT _____

IF YOU HAVE MOVED PRIOR TO THE CLOSING DATE
FOR REGISTRATION YOU MUST REREGISTER BE-
FORE YOU CAN OBTAIN AN ABSENTEE BALLOT.

I moved on _____, 19 ____.

My Residence is _____
STREET ADDRESS

CITY

NOTE: A voter moving within this City within 30 days or to
another City within 30 days prior to this election may obtain
an absentee ballot. A voter moving within this City over 30 days
or to another City over 30 days and who has not reregistered
prior to the registration closing date for this election is not eligible
to vote.

--- CUT ALONG DOTTED LINE ---
CORTE POR LA LINEA DE PUNTOS

SOLICITUD DE TARJETA DE VOTANTE AUSENTE

Mande esta solicitud a: **Laura Lee McMillen, C.M.C., City Clerk, City Hall, 320 West Newmark Ave., Monterey Park, Ca. 91754**
Por la presente solicito una tarjeta de votante ausente para: **ELECCION GENERAL MUNICIPAL.**

2 de MARZO de 1976
DIA DE LA ELECCION

1 de FEBRERO de 1976
CIERRE DE INSCRIPCION

2 de FEBRERO de 1976
DIA 12 PARA RECIBIR
UN BALOTA

24 de FEBRERO de 1976
DIA ULTIMO PARA RECIBIR
SOLICITUD

SOLO PARA USO DE OFICINA:

Application Received and Filed _____ Ballot No. _____ : ☐ Delivered
Political Affiliation _____ Precinct No. _____ Ballot Voted-Returned _____ ☐ Mailed

Mi derecho a tarjeta de votante ausente se basa en la causa que marco abajo:

- ☐ Creo que estare ausente del lugar de la votación
☐ No podré votar por incapacidad física
☐ Impedirme mi religion
☐ Vivo a más de 10 milas del lugar de la elección.

NOMBRE (CON LETRAS DE IMPRENTA) _____

DIRECCION, CALLE _____

CIUDAD O PUEBLO _____ ESTADO _____ AREA POSTAL _____

POR FAVOR, MANDEM LA TARJETA DE VOTANTE AUSENTE A ESTA DIRECCION:
SI ES DISTINTA DE LA SEÑALADA ARRIBA

DIRECCION, CALLE _____

CIUDAD O PUEBLO _____ ESTADO _____ AREA POSTAL _____

Declaro bajo pena de perjurio que la informacion anterior es verdadera y correcta.

Fecha _____ de _____ FIRMA _____
(Firme como se inscribio)
(Cada solicitante debe firmar con su propia firma)

NOMBRE DEL SOLICITANTE CON
LETRA DE IMPRENTA _____

SI USTED HA CAMBIADO SU DIRECCION ANTES DEL
ULTIMO DIA DE INSCRIPCION, DEBE INSCRIBIRSE
ANTES DE PODER OBTENER UNA TARJETA DE
VOTANTE AUSENTE (Pero Lea Abajo)

Me cambié el _____ de 19 ____

Mi dirección es _____
CALLE

CIUDAD

NOTA: Un votante que se cambia dentro de la Ciudad dentro
de 30 días o a otro Ciudad dentro de 30 días antes de la elección,
puede obtener una tarjeta de votante ausente. Un votante que
se cambia dentro de la Ciudad o a otro Ciudad antes de los 30
días antes de la elección y que no se ha reregistrado en el plazo
que corresponde no puede votar.

FROM
LAURA LEE McMILLEN, C.M.C., City Clerk
City Hall
320 West Newmark Avenue
Monterey Park, California 91754

POSTMASTER: IF ADDRESSEE
HAS MOVED, DO NOT FORWARD

LOCATION OF YOUR
POLLING PLACE

SITUACION DEL LUGAR
DE SU VOTACION

BULK RATE
U.S. POSTAGE
PAID
Monterey Park, Calif.
PERMIT NO. 97

POLLS OPEN AT 7 A.M. AND CLOSE AT 7 P.M.

NOTICE

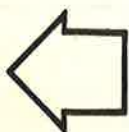
If you find that for any reason you will be unable to vote in person on election day, promptly complete and sign the application for an absent voter's ballot printed on the reverse side of this page and return it in person to the office of the **City Clerk, 320 West Newmark Avenue, Monterey Park, Ca. 91754**. Your application may be submitted not more than 29 days before the day of election but must reach the office of the **City Clerk** not less than 7 days before the day of election. For further information phone, **573-1211**.

LAS ELECCIONES EMPIEZAN A LAS 7 A.M. Y TERMINAN A LAS 7 P.M.

AVISO

Si usted, por cualquier razón, no puede votar personalmente el día de la elección, llene y firme enseguida la solicitud para votante ausente que está impresa en el reverso de esta página y devuélvala en persona a office of the **City Clerk, 320 West Newark Avenue, Monterey Park, Ca. 91754**. Su solicitud puede presentaria no antes de 29 días antes del día de la elección pero debe de estar en la oficina del **City Clerk** antes de los 7 días anteriores a la elección. Para más información llame al teléfono, **573-1211**.

TAKE THIS SAMPLE BALLOT TO YOUR POLLING PLACE FOR REFERENCE
LLEVE ESTA MUESTRA DE VOTO A SU LUGAR DE VOTACION PARA REFERENCIA



WHEN REQUESTING AN ABSENTEE BALLOT, USE APPLICATION ON INSIDE BACK COVER
CUANDO PIDA VOTAR COMO AUSENTE, USE LA SOLICITUD DEL INTERIOR DE LA CUBIERTA POSTERIOR

RESOLUTION NO. 7925

A RESOLUTION OF THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF MONTEREY PARK, CALIFORNIA, RECITING THE FACT OF THE GENERAL MUNICIPAL ELECTION HELD IN SAID CITY OF MONTEREY PARK ON THE 2ND DAY OF MARCH, 1976, DECLARING THE RESULT THEREOF AND SUCH OTHER MATTERS AS ARE PROVIDED BY LAW.

WHEREAS, a regular general municipal election was held and conducted in the City of Monterey Park, County of Los Angeles, State of California, on Tuesday, the 2nd day of March, 1976, as required by law; and

WHEREAS, notice of said election was duly and regularly given in time, form and manner as provided by law; that voting precincts were properly established; that election officers were appointed and that in all respects said election was held and conducted and the votes cast thereat, received and canvassed and declared in time, form and manner as required by the provisions of the Elections Code of the State of California for the holding of elections in cities; and

WHEREAS, pursuant to Resolution No. 7920 adopted the 23rd day of February, 1976, the City Clerk of the City of Monterey Park canvassed the returns of said election and has certified the results to this City Council, and said results are received, attached and made a part thereof as "Exhibit A".

NOW, THEREFORE, THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF MONTEREY PARK, CALIFORNIA, DOES RESOLVE AS FOLLOWS:

SECTION 1. That there were 54 voting precincts established for the purpose of holding said election consisting of consolidations of the regular election precincts in the City of Monterey Park as established for the holding of state and county elections.

SECTION 2. That said regular municipal election was held for the purpose of electing the following officers of said City as required by the laws relating to cities in the State of California, to wit:

TWO (2) Members of the City Council of said City for the full term of four years;

A City Clerk of said City for the full term of four years;

A City Treasurer of said City for the full term of four years;

SECTION 3. That at said regular general municipal election, the following measures were submitted to the electors of said City, to wit:

"Shall the Ordinance directing the City Council to establish, maintain, and provide a City owned and operated emergency ambulance and paramedic rescue service be adopted?"

"Shall the offices of City Clerk and City Treasurer be appointive?"

SECTION 4. That the whole number of votes cast in said City (except absent voter ballots) was 6818.

That the whole number of absent voter ballots cast in said City was 131 making a total of 6,949 votes cast in said City.

RESOLUTION NO. 7925

SECTION 5. That the names of persons voted for at said election for Member of City Council of said City are as follows:

MARTIN LEVIN
PERCY DURAN
LOUISE DAVIS
HAROLD T. FIEBELKORN
MARK FRANKLIN
G. MONTY MANIBOG
JUDITH P. (JUDY) WINCHELL
ALFRED RODRIGUEZ

That the names of the persons voted for at said election for City Clerk of said City are as follows:

Laura Lee McMillen, C.M.C.
Sara Gonzalez

That the names of the persons voted for at said election for City Treasurer of said City are as follows:

Daniel T. Nolan
Florence M. Hirt

That the measures voted upon at said election are as follows:

"Shall the ordinance directing the City Council to establish, maintain, and provide a City owned and operated emergency ambulance and paramedic rescue service be adopted?"

"Shall the offices of City and City Treasurer be appointive?"

That the number of votes given at each precinct and the number of votes given in the City to each of such persons above named for the respective offices for which said persons were candidates and for and against the measures are as listed in "Exhibit A", attached.

SECTION 6. The City Council does declare and determine that:

Louise Davis was elected as Member of the City Council of said City for the full term of four years;

G. Monty Manibog was elected as Member of the City Council of said City for the full term of four years;

Laura Lee McMillen, C.M.C. was elected as City Clerk of said City for the full term of four years;

Florence M. Hirt was elected as City Treasurer of said City for the full term of four years;

That as a result of said election, a majority of the qualified voters voting on said measure relating to a City owned and operated emergency ambulance and paramedic rescue service did not vote in favor thereof, and that said measure was not carried, and shall not be deemed adopted and ratified;

That as a result of said election, a majority of the qualified voters voting on said measure relating to the offices of City Clerk and City Treasurer being appointive did not vote in favor thereof, and that said measure was not carried, and shall not be deemed adopted and ratified.

RESOLUTION NO. 7925

SECTION 5. That the names of persons voted for at said election for Member of City Council of said City are as follows:

MARTIN LEVIN
PERCY DURAN
LOUISE DAVIS
HAROLD T. FIEBELKORN
MARK FRANKLIN
G. MONTY MANIBOG
JUDITH P. (JUDY) WINCHELL
ALFRED RODRIGUEZ

That the names of the persons voted for at said election for City Clerk of said City are as follows:

Laura Lee McMillen, C.M.C.
Sara Gonzalez

That the names of the persons voted for at said election for City Treasurer of said City are as follows:

Daniel T. Nolan
Florence M. Hirt

That the measures voted upon at said election are as follows:

"Shall the ordinance directing the City Council to establish, maintain, and provide a City owned and operated emergency ambulance and paramedic rescue service be adopted?"

"Shall the offices of City and City Treasurer be appointive?"

That the number of votes given at each precinct and the number of votes given in the City to each of such persons above named for the respective offices for which said persons were candidates and for and against the measures are as listed in "Exhibit A", attached.

SECTION 6. The City Council does declare and determine that:

Louise Davis was elected as Member of the City Council of said City for the full term of four years;

G. Monty Manibog was elected as Member of the City Council of said City for the full term of four years;

Laura Lee McMillen, C.M.C. was elected as City Clerk of said City for the full term of four years;

Florence M. Hirt was elected as City Treasurer of said City for the full term of four years;

That as a result of said election, a majority of the qualified voters voting on said measure relating to a City owned and operated emergency ambulance and paramedic rescue service did not vote in favor thereof, and that said measure was not carried, and shall not be deemed adopted and ratified;

That as a result of said election, a majority of the qualified voters voting on said measure relating to the offices of City Clerk and City Treasurer being appointive did not vote in favor thereof, and that said measure was not carried, and shall not be deemed adopted and ratified.

RESOLUTION NO. 7925

SECTION 7. The City Clerk shall enter on the records of the City Council of said City, a statement of the result of said election, showing in "Exhibit A", attached:

- (1) The whole number of votes cast in the city;
- (2) The names of the persons voted for;
- (3) The measures voted upon;
- (4) For what office each person was voted for;
- (5) The number of votes given at each precinct to each person, and for and against each measure;
- (6) The number of votes given in the city to each person, and for and against each measure.

SECTION 8. That the City Clerk shall immediately make and, upon compliance by the persons elected with the provisions of Section 11565 and Section 11568 of the Elections Code of the State of California, shall deliver to each of such persons so elected a Certificate of Election signed by her and duly authenticated; that she shall also administer to each person elected, the Oath of Office prescribed in the State Constitution of the State of California and shall have them subscribe thereto and file the same in her office. Whereupon, each and all of said persons so elected shall be inducted into the respective office to which they have been elected.

SECTION 9. That the City Clerk shall certify to the passage and adoption of this resolution; shall enter the same in the book of original Resolutions of said City; and shall make a minute of the passage and adoption thereof in the records of the proceedings of the City Council of said City, in the minutes of the meeting at which the same is passed and adopted.

APPROVED AND ADOPTED this 9th day of March, 1976.


Mayor of the City of
Monterey Park, California

ATTEST:


City Clerk of the City of
Monterey Park, California

I hereby certify that the foregoing Resolution was duly adopted by the City Council of the City of Monterey Park at a regular meeting thereof held on the 9th day of March, 1976, by the following vote of the Council:

AYES: COUNCILMEN: Karnos, Kreger, Westphaln, Ige and Martinez
NOES: COUNCILMEN: None
ABSENT: COUNCILMEN: None


City Clerk of the City of
Monterey Park, California

CITY OF MONTEREY PARK MUNICIPAL ELECTION
SEMI-OFFICIAL RETURNS
MARCH 2, 1976

CANDIDATE FOR CITY COUNCIL	NUMBER OF PRECINCTS REPORTING																												SUB TOTAL
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	
MARTIN LEVIN	3	8	9	13	4	10	7	9	11	11	6	9	4	12	7	4	2	1	10	4	4	3	4	1	1	9	6	7	179
PERCY DURAN	21	37	34	28	20	24	26	21	34	45	48	24	22	32	29	52	30	24	48	30	52	43	43	39	57	69	73	60	1,065
LOUISE DAVIS	22	55	32	31	35	35	55	51	32	81	76	53	32	77	60	65	42	80	43	13	44	40	31	18	35	27	25	38	1,228
HAROLD T. FIEBELKORN	24	36	38	23	37	37	39	56	22	26	60	48	40	70	60	65	41	93	55	24	44	21	11	22	26	19	24	32	1,093
MARK FRANKLIN	8	7	14	8	14	16	11	22	18	8	17	17	10	11	10	20	11	5	13	5	10	6	7	7	6	6	12	8	307
G. MONTY MANIBOG	30	36	35	33	27	38	42	34	30	48	69	41	43	44	33	66	49	39	57	27	94	54	65	49	52	30	55	61	1,281
JUDITH P. (JUDY) WINCHELL	27	20	40	17	23	29	46	15	17	16	45	34	38	62	33	36	36	44	44	16	45	26	13	13	20	14	15	18	802
ALFRED RODRIGUEZ	3	12	4	6	2	8	6	6	8	5	5	6	4	7	10	12	3	9	8	8	15	7	9	10	11	24	11	22	241
CANDIDATE FOR CITY CLERK																													
LAURA LEE McMILLEN, C.M.C.	51	69	73	42	50	60	77	77	63	85	102	58	49	95	80	91	54	73	85	24	72	42	48	43	51	50	54	65	1,783
SARA GONZALEZ	24	38	34	42	36	43	44	34	26	42	64	55	48	73	51	80	56	76	61	46	90	74	51	42	58	56	60	63	1,467
CANDIDATE FOR CITY TREASURER																													
DANIEL T. NOLAN	37	46	42	42	46	52	62	53	35	52	63	62	43	88	58	77	39	61	57	39	68	51	55	34	37	48	47	52	1,446
FLORENCE M. HIRT	38	60	60	39	38	47	54	54	54	75	103	44	55	77	73	86	72	88	82	29	84	57	42	47	66	54	57	67	1,702
MEASURE A SHALL THE ORDINANCE DIRECTING THE CITY COUNCIL TO ESTABLISH, MAINTAIN, AND PROVIDE A CITY OWNED AND OPERATED EMERGENCY AMBULANCE AND PARAMEDIC RESCUE SERVICE BE ADOPTED?																													
YES	37	59	43	38	49	39	50	51	59	62	83	45	30	76	51	61	26	67	53	20	33	28	44	43	52	66	64	47	1,376
NO	35	50	64	45	39	66	74	63	35	66	89	66	71	96	78	112	84	88	97	51	134	84	56	39	55	39	52	81	1,909
MEASURE B SHALL THE OFFICES OF CITY CLERK AND CITY TREASURER BE APPOINTIVE?																													
YES	8	27	23	20	25	28	38	51	19	40	45	26	30	35	30	34	32	51	50	30	59	46	25	16	22	22	26	24	882
NO	62	84	83	61	62	74	83	60	73	91	120	81	71	135	98	138	79	98	97	38	105	68	70	64	83	82	85	101	2,346

CITY OF MONTEREY PARK MUNICIPAL ELECTION
SEMI-OFFICIAL RETURNS
MARCH 2, 1976

CANDIDATE FOR CITY COUNCIL	NUMBER OF PRECINCTS REPORTING																												A/V	TOTAL
	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54				
MARTIN LEVIN	6	7	3	9	6	4	15	11	8	5	7	3	7	6	4	6	11	13	8	4	2	5	18	10	8	3		7	375	
PERCY DURAN	47	50	31	31	18	13	46	39	18	11	22	23	19	29	16	32	33	55	44	44	39	67	33	28	58	42		15	1,968	
LOUISE DAVIS	45	34	35	54	21	37	90	33	41	23	27	62	45	47	35	39	73	67	46	49	35	41	67	55	53	34		55	2,471	
HAROLD T. FIEBELKORN	33	23	58	43	32	22	70	17	43	18	25	36	24	35	38	41	52	88	42	48	49	46	46	59	62	35		49	2,227	
MARK FRANKLIN	4	9	13	13	6	9	17	18	17	12	17	33	10	8	9	12	15	14	19	14	13	10	12	6	8	16		18	659	
G. MONTY MANIBOG	57	42	49	55	28	44	88	62	59	39	38	59	44	65	47	69	44	53	97	57	47	84	65	51	58	68		48	2,798	
JUDITH P. (JUDY) WINCHELL	21	20	43	25	20	6	54	32	33	14	20	34	15	71	32	66	26	49	36	41	40	30	26	29	29	62		35	1,711	
ALFRED RODRIGUEZ CANDIDATE FOR CITY CLERK	12	7	10	6	3	2	12	8	9	4	3	6	4	0	5	5	8	12	9	5	9	14	11	3	9	3		2	422	
LAURA LEE McMILLEN, C.M.C.	60	66	68	82	36	45	87	73	65	38	57	77	57	88	65	80	74	106	73	74	72	73	99	59	94	81		98	3,730	
SARA GONZALEZ CANDIDATE FOR CITY TREASURER	54	39	55	44	35	25	119	47	52	29	26	58	35	55	35	57	58	68	82	56	51	74	49	67	55	57		31	2,880	
DANIEL T. NOLAN	51	47	48	65	39	24	85	53	48	23	36	56	32	70	42	55	49	73	79	66	52	70	41	55	72	72		49	2,898	
FLORENCE M. HIRT MEASURE A	61	52	68	56	32	42	104	59	68	39	43	77	53	67	53	75	85	94	73	64	64	73	98	64	73	65		73	3,477	
SHALL THE ORDINANCE DIRECTING THE CITY COUNCIL TO ESTABLISH, MAINTAIN, AND PROVIDE A CITY OWNED AND OPERATED EMERGENCY AMBULANCE AND PARAMEDIC RESCUE SERVICE BE ADOPTED?																														
YES	48	42	33	31	26	28	72	53	29	25	34	43	41	32	38	35	74	69	55	43	46	48	71	40	70	32		56	2,590	
NO	75	59	94	96	43	41	127	63	92	44	49	82	52	114	59	98	62	105	107	93	76	107	79	88	81	105		70	4,070	
MEASURE B																														
SHALL THE OFFICES OF CITY CLERK AND CITY TREASURER BE APPOINTIVE?																														
YES	29	26	39	26	15	14	51	36	41	13	27	47	27	45	26	42	33	46	51	39	39	33	29	44	34	44		29	1,807	
NO	89		87	97	55	54	146	80	81	57	56	78	63	100	69	88	99	130	111	98	80	11	118	82	116	92		98	4,764	